



„BOCIAN“

Wychodzi 1-go i 15-go każdego miesiąca.

Kwartalnie: z przesyłką pocztową 2 korony, 2 marki 25 fen., 1 rbs. 25 kop.

Adres Redakcyi i Administracyi: KRAKOW, Zacisze 7. Telefon Nr. 479.

W Królestwie Polskiem i Cesarstwie Rosyjskiem:

Biuro G. Ungra, Warszawa Aleje Jerozolimskie 78.



— Przyszłaś do mnie i nie chcesz zdjąć nawet kapelusza?

— O, bo ja ciebie za dobrze znam! Jak zaczniesz ze mnie zdejmować, to bym stąd ani jutro rano nie wyszła...

C. k. Sąd krajowy, jako prasowy, na wniosek c. k. Prokuratora Państwa, po myśli § 493 p. k. orzekł, że zamieszczony w Nrze 4-ym czasopisma „Bocian“ z dnia 15 lutego 1910 artykuł pod tytułem: 1. „Z pamiętnika artystki“ (strona 2-ga łam 3-ci) zawiera w ustępie rozpoczynającym się od wyrazów: „ten człowiek sapie“ — zaś artykuł pod tytułem: 2. „Kwestya sporna“ (str.: 5-ta łam 2-gi) w całości znamiona występku z §. 516 u. k., że zakazuje się rozszerzania tych artykułów, zaś potwierdza się zarządzoną przez c. k. Prokuratorę Państwa konfiskatę pomienionego numeru, a cały nakład takowego ma być zniszczonym.

Równocześnie na wniosek c. k. Prokuratora Państwa, stosownie do przepisu § 20 ust. pras. poleca się redakcyi czasopisma „Bocian“, aby uchwaliła tę w najbliższym numerze czasopisma na pierwszej stronie tegoż pod rygorem skutków z 21 ust. prasowej bezpłatnie zamieszcza. Natomiast odmówił wnioskowi c. k. Prokuratora Państwa z dnia 12 lutego 1910 St. 12 2 10, aby orzeczono równocześnie, że i w artykule pod napisem: „Z małżeńskich dyskursów“ (str. 9-ta łam 1-szy) mieszcza się znamiona występku z §. 516 u. k., że się zakazuje rozszerzania tego artykułu i zatwierdza także i z powodu tego artykułu konfiskatę pomienionego Nr. czasopisma „Bocian“ z powodu, że osnowa artykułu tego zbyt daleko odbiega od tego, aby się w niej dopatrywać można było czynów nierządnych, obrażających wstydlivość i publiczne zgorzenie wywołujących.

C. k. Sąd krajowy, jako prasowy S. III.
Kraków dnia 15 lutego 1910

Pogorzelski.

OSZCZĘDNOŚCIĄ I PRACĄ.

Jej matka oszczędzała
Już od samego rana —
Raz na dzień ją widziano,
Że baba jest pijana.

Bo chciała chleb dać córce,
Zapewnić przyszłość wielką
I widzieć swą pociechę,
Choćby nauczycielką!..

Już wtedy była sobie
Dziewczyzna ładna, smukła,
Kokietowała z księdzem
I trzciną dzieci tłukła.

Ograniczała przy tem
Ogromnie swe potrzeby,
By móżdż bieliznę kupić,
Z jak najpiękniejszej weby.

Gdy już bieliznę miała
I imitacje złote
„Adjel“ — tak rzekła szkole
I poszła na kokotę.

Dzisiaj błogosławi matkę
I to nie bez powodu,
Ze wcześniej ją uczyła,
Oszczędną być za młodu!..



URLOP.

(Humoreska autentyczna).

W pewnej krakowskiej instytucji rządowej czy autonomicznej, tego nie powiem, bo i tak dałem panu Michałowi najświętsze słowo honoru, że przed nikim nawet słówkiem nie wspomnę o tej historii, pełnił obowiązki sekretarza właśnie ów pan Michał, mający jedną zaletę, jedną wadę i jeden pech...

Zaleta jego tkwiła w tem, że był pracowity, jak wół, i orał nie tylko za siebie, ale i za pana szefa, który zwyczajem wszystkich wielkich szefów godziny urzędowe w połowie odsypiał a w połowie odpijał u Hawelki, goniąc w międzyaktach za szelezcąciami po linii A—B spodniczkami; wada pana Michała polegała na tem, że miał żylkę myśliwską i co tydzień straszył nią swego pana szefa, prosząc o jaki bodaj dwudniowy urlop, a pech, jaki go ściagał, przybierał od lat dziesięciu jedną i tę samą formę odpowiedzi odmownej tak na ustne, jak i piśmienne prośby o bodaj dwudziestoczworo godzinne zwolnienie z obowiązków wołu sekretaryalnego i prezydialnego.

Chodził jednak w tem jarzmie pan Michał bez skargi i wdychał tylko, gdy spotkawszy się z gronkiem Nemrodów przesiadującym u Wentzla, słyszał bajeczne ich opowieści o celnych strzałach, zwierzyńcu, psach, wódkach, bigosach, kiełbasach i innych rzeczach, „które polowania są“... Chodził w tem jarzmie pan Michał i nawet nigdy na myśl mu nie przyszło, by zrzucić je bodaj na chwilę, aż pewnego razu...

Był to właśnie feralny dzień, poniedziałek. Pan Michał wyorawszy się za siebie i za szefa, powrócił do domu na obiad i otworzywszy drzwi do pomieszczenia chciał ucałować rączki swej połowicy, gdy zamiast żony wpadł mu w objęcia wysoki kragły jak lufa szlagon.

— Michał daj pyska!...

Pan Michał nie tylko, że nadstawił pyska, ale

Słodka tajemnica.

— Właśnie otrzymałem depezę... wczoraj wieczór zostałem ojcem!

— Winszuję! A jakże tam dobrodziejka?

— Nie mam pojęcia... Boję się jednak, ona taka wrażliwa... Chyba, że jej o tem jeszcze nie powiedziano! W tem cała moja nadzieja!

Dobry przyjaciel.

— Słyszałeś hrabia, Lolo, ten stary przyk zeni się z ośmnastoletnią panną...

— Wiedziałem, że on dla swych przyjaciół gotów jest do każdego poświęcenia.

Niewinna.

— To bardzo nieostrożnie ze strony mego męża, że pozwala mi samej wychodzić wieczorem z domu...

— A to dlaczego?

— Moja droga, dziś mężczyźni są tak zepsuci, że nic sobie nie robią z tego, czy mają przed sobą uczciwą kobietę, czy też jakąś ulicznicę... Gdyby mnie spotkało kiedyś jakie nieszczęście... ja umywał ręce... to jego wina!

Krytyczne położenie.

Facetka: A to pech! Już od godziny łązi za mną ten elegancki facet, a tu jak na nieszczęście mam dziś na sobie podarte pończochy i brudne majtki!

Cléo de Mérode.

W teatrze Apollo we Wiedniu występuje obecnie słynna tancerka Cléo de Mérode. Jeden z jego gości, który czytał właśnie afisz na rogu ulicy, pyta towarzysza:

— Czy nie wiesz, kto to taki, ta Cléo?

— Janko? Nic o niej nie słyszałem? Toż przecież przez nią wstawił się tak ś. p. król Leopold belgijski, że nawet w gazetach o nim pisano.

Z pokoju dziecinnego.

— Tatusiu! Karol bierze zawsze swój podręcznik historii naturalnej i przeżywa mnie stamtąd!

Pan baron i posługacz.

Baron Feteles: Tutaj macie dwa znakomite cygara! Kosztują mnie po koronie sztuka!

Posługacz: Dziękuję jaśnie panu, ale ja cygar nie palę! Może pan baron dobrodziej da mi za nie pieniądze!

Baron: I owszem... macie tu po pięć halerzy za sztukę!

Fatalny skutek.

— Coś masz dziś jakąś kwaśną minę! Czyż może przepity?...
— Nie, boli mnie głowa. Przed trzema tygodniami piłem szampana...

— I do dziś czujesz jego skutki?

— Tak! Dziś właśnie mam go zapłacić, bo Gralewski przysłał już dwa razy z rachunkiem!

U antykwarjusza.

— Jeśli pan dobrodziej życzy sobie jakąś echt prawdziwą autentyczność, to tutaj jest miecz mający przeszło sześć tysięcy lat. Jak świadczy akt notaryalny, z mieczem tym jechał niegdyś w starym testamencie Bileam do Balaaka...

— Ależ! Co pan za głupstwa gada! Bileam nie miał wówczas żadnego miecza przy sobie, tylko pragnął go mieć...

— Nu! Nu! To jest właśnie ten sam miecz, co un go pragnął mieć!

WESTCHNIENIE MEŻATKI.

Znam jednego ja człowieka,
Który kocha idealnie,
Platonicznie i zdaleka...

Niech go za to licho palnie,
Niech go jasny piorun trzaśnie!...

Tym człowiekiem — mąż mój właśnie!!!



Niewinna.

— Mówisz mi ciągle o swej miłości! Daj mi pan jej dowód!

— Dobrze, moja droga! Dziś w nocy uprowadzę cię!

— Zgadzą się, ale pod warunkiem, że mnie rano odprowadzisz do domu, gdyż mama byłaby niepokojną!

i sam z zapalem zaczął wylizywać pot z ogorzonych policzków szlagona, starego swego kolegi.

— — Marcin! jak się masz! a ty co tu robisz hultaju?!

— Guzik!... — zaryczał szlagon — przyjechałem rano, załatwiłem interesy, no i panie tego jadę z adwokatem X. na polowanie do Niepołomic!... Naturalnie ty z nami!...

— Alboż ja to mogę? Szef nie da urlopu!...

— Głupiś! pojedziesz bez urlopu! Prostu żona poszła bilet, żeś zachorował...

— Marcin daj pyska! — krzyknął olśniony pan Michał — jest myśl! świetna! wspaniała! jadę!

— Dwa dni chłopie! dwa dni będziemy pukać panie tego w co się da, a jak „braknie nam zwierzyńcu, to się weźmiem do dziewczyny“ zaśpiewał dumny z przyznania mu „myśli“ pan Marcin.

I pan Michał pojechał! Tak zrzucił jarzmo i pojechał na polowanie!...

— Co za szkoda, że ty do mnie choć na tydzień panie tego nie możesz przyjechać! biadał pan Marcin żegnając na dworcu kolejowym pana Michała, który z sutą zdobyczą, skąsany przez komary, powracał do domu — co za szkoda, u mnie panie, tobyśmy dopiero tego...

— Ha trudno Marcinku! trudno — daj pyska!

— Daj pyska!...

I pan Michał przyjechał do domu.

— Michaś! bój się Boga! jak ty wyglądasz? cóż ci się stało?! — powitała go żona mniej patrząc na zaopatrzenie spiżarni, a więcej na twarz małżonka, która dzięki komarom zmieniła się w blade tło, obsypane czerwonymi plamami, niby jaki muchomor.

— Dzieciństwo koteczku! dzieciństwo! to komary! a cóż radca?!

— Co dnia dwa razy przysyłał z zapytaniem o twoje zdrowie...

— No, i...

— Odpowiadałam, że ci lepiej, albo nie wiadomo, co będzie jeszcze z tego...

— Dobrze! bardzo dobrze! Jutro pójdę do biura.

Spał jednak jeszcze dobrze pan Michał na drugi dzień, zmęczony trudami polowania i pożerania róż-

nych bigosów, gdy ktoś zadzwonił do pokoju. Pani Michałowa w zupełnym negliżu, myśląc, że to listonosz, pobięła otworzyć drzwi. Lecz jakież było jej zdziwienie i zakłopotanie, gdy zamiast listonosza ujrziała pana radcę.

— Ach panie radco!

— O nic nie szkodzi proszę pani! ja tam się nie patrzę, jak Bożę kocham. Przyszedłem tylko dowiedzieć się, co słyhać z mężem, bo przyznam się pani, że bez niego jestem jak bez prawej ręki...

— O lepiej! znacznie mu lepiej panie radco! dziś już przyjdzie do biura... Teraz śpi jeszcze biedaczek, ale ja go obudzę! proszę pana, niech pan radca go zobaczy.

I pani Michałowa, wskazując radcy drzwi do sypialnego pokoju, sama pierwsza weszła.

— Michasiu! pan radca!...

Ale pan Michał już nie spał!...

— O sługa pana radcy! co za honor! — powitał wchodzącego, wyciągając pokąsaną przez komary dłoń ku radcy.

Pan radca spojrzął badawczo na niego; dojrzał plamy czerwone na twarzy i na rękę i... zadrżał.

— Panie Michale — rzekł, nie podając mu ręki — a to co?

— Co takiego panie radco?...

— No, te plamy! panie, czy pan wzywał lekarza? Panie Michale, czy to przypadkiem nie ospa?!...

— Ach panie radco! — westchnął pan Michał, któremu nagle świeża myśl przyszła do głowy — nie wiem i lekarz także nic stanowczego jeszcze nie powiedział, ale Bogiem a prawdą to dwa dni temu byłem w Dębniakach u znajomych, gdzie dwoje dzieci jest słabych na czarną ospę... Ja jednak dziś przyjdę do biura...

Co?! co?! — zawołał przerażony radca — ależ ja nie chcę! ja panu nie pozwalam! ja panu daję cztery tygodnie urlopu! Do widzenia! Ja o panu przez ten czas i słyszeć nie chcę!...

— Hurra! dziś wieczorem jadę do Marcina — ryknął pan Michał, gdy się drzwi zamknęły za radcą!...



Jedyny dowód.

— Co? Pan się poważasz oświadczać mi się z miłością! Pan, o którym powszechnie opowiadają, że utrzymujesz stosunek z moją mamą!

— Panno Zosiu! To podłe oszczerstwo mych wrogów. W jaki sposób mógłbym panią przekonać, że mnie oczerniono?

— Ożeń się pan ze mną! W takim razie uwierzę, że to nie prawda, niema chyba bowiem na świecie mężczyzny, który odważyłby się na prowadzenie romansu ze swą teściową!

W POCZTOWEJ SKRZYNCIE.

Raz w pocztowej, ciemnej skrzynce
Liścik znalazł się różowy
I nie kontent z sytuacji
Ozwał się takimi słowy:

— „Boże! Za cóż mnie wtrąciłeś
Za grzech jaki — w te czeluście?
Towarzystwo, co tu widzisz
Nie jest wcale w moim guście!

Ja zawieram w sobie tylko
Poetyczne słówka czułe,
A ocierać się dziś muszę
O śmierdzącą tę bibułę!...“

— I któż jesteś ty smarkaczu? —
Mruknał jeden w kącie skrzynki.
— Kto ja jestem? List miłosny,
List miłosny do blondynki!...“

— No, toś jest mym poprzednikiem —
Pierwszy rzekł do malkontenta,
„Ty traktujesz o miłości,
Ja traktuję alimenty!...“

○○○

Pocieszenie.

— No, karnawał się skończył, a ja znów nie znalazłam żadnego głupca. Jeśli tak dalej pójdzie, gotowam zostać starą panną.

— Nie bój się moja droga. Takie szczęście jak ten, który cię dostanie, zrobisz zawsze, choćby i za dziesięć lat!

W mieszkaniu kokotki.

Facet: Przepraszam, czy pani sama?

Kokotka: Jak pan widzi!

Facet: To baron dziś nie przyjdzie?

Kokotka: Tak! Jestem słomianą wdową! Jego żona niespodzianie przyjechała!

* * *

On: Zosiu! a czy zostaniesz mi wierną?

Ona: Ależ mój drogi! I ty możesz wątpić?! Proszę, zapytaj kogo zechcesz ze swych przyjaciół, a każdy da ci o mnie jak najlepszą opinię!

W przededniu wojny.

— Ach, moja pani, wojna to straszna rzecz!

— Tak, tak! Ma pani rację!

— Doprawdy, na samą myśl, aż skóra na mnie cierpnie, bo to zabierają nam nie tylko naszych mężów, ale i przyjaciół domu!

Nieudałe oświadczenia.

— Tak, tak! Moja mała! Przyznaję, że jestem do szczeru zrujnowany, jednak i w tej smutnej sytuacji nie zapomniałem o tobie. Ostatnią rzeczą, jaka mi pozostała, postanowiłem ci ofiarować. Przyjm moje nazwisko!...

— Co?... Chciałbyś hrabio ożenić się ze mną? Ha! ha! ha! To doskonałe! Ależ, mój drogi, jesteś do tego za słaby!

— Nie rozumię cię wcale!

— Tak, powtarzam jeszcze raz: Jesteś za słaby! Nie uniósłbyś, hrabio, tych rogów, jakieby ci jako legalna małżonka przypawiła!...

U adwokata.

— I jakież powód rozwodowy podaje mąż pani?

— Nieprzeparty wstręt do przyjaciół domu!

Nieporozumienie.

Zona: A ty skąd tak późno wracasz, ty łajdaku?!

Mąż: Ależ uspokój się droga żono! Dziś w rewersie uczciliśmy pamięć Chopina!

Zona: Znów wykrety! Nie czytałam nigdzie, aby Chopin miał znów taką dobrą pamięć!

Na Kazimierzu.

-- Dzień dobry kochana pani Rothfuchs! Dokąd pani tak śpieszy...

— Chciałam odwiedzić panią Magenbitter. Już więcej jak miesiąc jej nie widziałam!

— Ależ ona wyjechała przed miesiącem z mężem do Wiednia!

— Co za szkoda! I ja się znów niepotrzebnie dziś myłam!

Skromność przedewszystkiem.

Panna Frania, przystojna szwaczka, miała w Krakowie wiele znajomości, była bowiem przystojną i wesołą a co najważniejsze, miała bardzo dobre serduszko i chętnie bardzo pocieszała każdego strapionego, który się tylko do niej zwrócił. Jednym z jej licznych przyjaciół był pan Edward z którym właśnie bardzo przyjemnie spędziła wieczór. Młodzieniec ów, odprowadził ją potem do domu, aby przypadkiem nie była narażoną na ulicy na jakie nieprzyjemności. Gdy już byli przed jej bramą rzecze Frania do Edwarda:

— No, bądź zdrów i idź już sobie! Nie zadzwonię, dopóki nie odejdiesz.

— A to dlaczego?

— Bo stróżka gadałaby potem, że ja co wieczór z innym facetem wracam domu, a to mogłoby zaszkodzić mojej dobrej sławie!...

W poście.

Mama: Jak to brzydko w życiu urządzone, że po karnawale następuje zaraz ten smutny i monotony post.

Kuzia: Nie narzekaj! Przecież i w poście nie będziesz się myśle wstrzymywała absolutnie od mięsa!

Wymówka.

— Zatruteś mi wszystko, zły człowieku, com miała i pozostawiłeś mnie bez środków do życia... Zniszczyłeś mą wiarę, sponiewierałeś mą cnotę, b., sprzedałeś nawet moją batystową bieliznę!...

Powód do rozwodu.

— Rachelo! Musimy się rozejść na zawsze! Cały skład twojej głowy przypomina mi czarną rzodkiew, a jak wiesz, ja jej zapachu znieść nie mogę!

WAŻNE PRZESZKODY.

— „Co też z nią się teraz dzieje?! Tajemnicze sprawy są tu!.. Primadonna operetki Znikła nagle z horyzontu!“

Tak raz biadał ktoś w antrakcie
I wywoził ciężkie żale.
Tak — rzekł drugi — Bardzo smutne!
Nie opuszcza łóżka wcale!

— „Nie, nie wierzę!“ — woła pierwszy.
„To jest humbug, farsa, błaga!...
A cóż na to pan dyrektor?...“
— Nic!... Dyrektor jej pomaga!

○○○

Dobry początek.

Stary kawaler (wyplacając swej gospodyni pieniądze na utrzymanie domu): Tu jest sto koron! Aby to jednak wystarczyło do przyszłego pierwszego!

Gospodyni: Będę się starać!

Stary kawaler: Niechże mi Katarzyna raz wreszcie powie, czy decyduje się wyjść za mnie za mąż?...

Gospodyni: A proszę pana już się zdecydowałam. Niech tam będzie, jak pan chce!...

Stary kawaler: W takim razie oddajcie mi pieniądze, które dałem na utrzymanie!

Przy telefonie.

Dyrektor teatru: Co pan mówi? Że nie będę tak okrutnym, by panu odmówić zaliczki! Panie, pomyliłeś się pan, bo ja jestem właśnie ucharakteryzowany jako *Neron!* odmawiam!

Przezorni ludzie.

Pan Bzdurkiewicz, który przekroczył już ten wiek, w którym mężczyzna może się spodziewać, że kobieta pokocha go dla jego zalet i męskich przymiotów, postanowił przeciw na starość zakosztować słodczy małżeńskiego pożycia i w tym celu rozpoczął starania o rękę panny Zosi, pięknej blondyneczki z Kleparza.

Rodzice narzeczonej byli za tem, pan Bzdurkiewicz posiadał bowiem wcale przyzwoity kapitalik, który wypożyczał na procenik i kamieniczkę, jakiej się całkiem uczciwie dorobił na swych wierzycielach (a ci niewdzięcznicy przeklinali jeszcze jego wspomnienie!). Omówiono sprawę, pan Bzdurkiewicz oświadczył się Zosi i został przyjęty.

— Robię panią nadto uważną, że jestem ogromnie zazdrosny i popędliwy! — rzecze pan B. podnosząc się powoli z kłęczek oświadczeniowych — ale jako przezorny człowiek wolę panią o tem uprzedzić!...

— Dziękuję serdecznie za ostrzeżenie! — odpowiedziała z wdzięcznością Zosia — będę się zawsze starała mieć na ostrożności!



Głos swego pana

Marka ochronna

Płyty fonofonowe po K. 2:50

Pierwszy krajowy, - -
hurtowny i częściowy

SKŁAD GRAMOFONÓW
:: JÓZEFA WEKSLERA ::

Lwów Sykstuska 2.

Telefon 2033/II.

Kraków, Grodzka 71.

Telefon 641.

Przeróbki lub zamiana Pathéfonów na Gramofony, oraz

--- WYROB RATHÉFONÓW i PŁYT. ---

Odnaczony na wystawie jubileuszowej najwyższemu odznaczeniem Grand Prix 1908. Jeneralne zastępstwo. Akc. Gramofonów z marką „Piszący Aniołek“. Poleca swoje stanowczo bez szmeru grające gramofony uznane przez pierwszorzędných znawców za najlepsze i najtrwalsze. Korzystna wymiana płyt. Części składowe i warsztaty reperacyjne na miejscu.

Gramofon koncertowy z 10 płytami 60 kor.

Cenniki darmo i oplatnie.



„GRAMOFON“

Płyty z aniołkiem po 4 Kor,

20.000 płyt na składzie.

„NISKIE” WZGLĘDY.

Po dworskim balu — wraca pan radca
I w domu z córką dyskurs nawiąże,
Ze najłaskawiej, najmiłościwiej,
Raczył go w plecy poklepać księżę!..

— Fi donc! — córeczka w duchu zawoła,
Ma się czem chwalić dobre ojczyisko!
I mnie poklepał Księżę Pan także,
Lecz znacznie niżej!... O całkiem nisko!!



Praktyczny.

— Panie sąsiedzie, otrzymałem właśnie depezę od mego adwokata. Napisaną jest po niemiecku, więc jej nie rozumiem. Może byłby pan łaskaw, przetłumaczyć mi ją, gdyż bardzo mi zależy na pospiechu...

— Bardzo żałuję, ale i ja nie umiem po niemiecku! Ale niech pan poczeka parę tygodni, na przyszły miesiąc przyjeżdża mój syn na wakacje, to panu przetłumaczy.

Skromna.

Do pracowni jednego ze znakomitych rzeźbiarzy wchodzi znana ze swej skromności i pobożności hrabina X. w mocno wydekoltowanej sukni. Gdy oczy jej spoczęły na posągu Wenery, odwraca je z oburzeniem i mówi do artysty:

— Ach! mistrzu! Proszę zasłonić tę statuetkę! Nie mogę się patrzeć na podobne bezceństwa!

— I owszem, pani hrabino! — odpowiada na to rzeźbiarz, zasłaniając posąg. — Czy jednak nie potrzebuje pani drugiej zasłony? — dodaje, patrząc złośliwie na jej głęboki dekoltaż.

Wzór kobiety.

Pani Klotylda jest wzorem kobiet! Jest ona tak oszczędna, że swym kochankom podaje własnoręcznie listy pod stołem, lub na ulicy, aby oszczędzić portu. Jest tak skromną i wymagającą mało, że kontentuje się uwielbieniem, jakim ją otacza jej własny lokaj. Jest prawdziwą domatorką, przyjmuje bowiem wielbicieli tylko u siebie w domu, a jest tak dyskretną, że nigdy nie mówi mężowi o tem, kto był u niej.

I taka kobieta nie jest wolną od oszczerstw!

W Zakopanem.

Pan X. młodzian „z rozczochranym włosiem i poetyckiem natchnieniem w sercu”, rozkochał się w córce gazdy, w którego domu mieszkał. Opiewał ją w swych poezjach, które potem palił, by nikt ich nie oglądał, wreszcie pewnego wieczora zdecydował się wyznać jej swe uczucia.

— Kiej dzisiok nimogem panocku! — odpowiada zapłoniona Kasia — bo jutro do dnia idem w hale!

Odszedł młodzian zrozpaczony i długo jeszcze rozmyślał w swej izdepcie nad swą dolą i nad znaczeniem słów swej ubóstwianej, których nie zrozumiał... Było już dobrze po jedenastej, gdy ktoś pukał do jego drzwi.

Przerażony zrywa się z łoża i ku wielkiemu zdziwieniu widzi Kasię, w swej własnej osobie!

— Prosem piknie! Jutro nie idem w hale...

Turniura.

— Co to test turniura?

— Turniura jest to chmura, która zasłania księżyc w pełni...

Myśl demimondki.

— Służących mam, mam powóz, automobil, swój własny dom, burzliwą przeszłość i długi! Gdybym jeszcze pochodziła z tak szlachetnej rodziny, jak moja charcica, byłabym dziś poważaną przez wszystkich damą!

Zbieg myśli.

Facetka (w mieszkaniu kawalera): Ach! Jak ja się wstydzę! Gdyby to moja mama wiedziała...! Do tego zapomniałam wziąć ze sobą haczyka do zapinania trzewików...

Prokuratorskie kłopoty.

Pan prokurator w pewnym niemieckim mieście, obecny był wraz z żoną na premierze sztuki, którą przedtem dokładnie ocenzurował. Gdy ze sceny rozległy się słowa: Nie, małżeństwo jest instytucją, wynalezioną chyba przez dyabła! — poczuł pan prokurator gwałtowne przyciśnięcie obcą nogą swego najlepszego nagniotka. Syknął tylko z bólu i zwrócił oczy ku żonie, która była sprawczynią tego zamachu na czułość prokuratorskiego nagniotka.

— I ty pozwoliłeś na wystawienie podobnego bezceństwa?! — syknęła ze zgrozą...

Nazajutrz otrzymała dyrekcja teatru zawiadomienie, iż sztuka może być wystawiana nadal dopiero po opuszczeniu wyrazów, podających w pogardę uznaną przez państwo instytucję małżeństwa.

Patriota.

Młody księżę v. Donnerwetter, syn panującego, będąc zaproszonym na polowanie do jednego z magnatów, zwraca się do uczestników nagonki z dotroliwym uśmiechem:

— Dobrzy ludzie! Nie weźcie mi tego za złe, gdybym przypadkiem postrzelił którego w tył... Mam bardzo krótki wzrok!

— O! wasza księżęca mości! — odzywa się na to najstarszy z pośród obławników — nasze tyły stoją zawsze do waszej wysokiej dyspozycji!

Nieporozumienie.

— Więc tą drobnostką chcesz pan kupić moją cnotę? Nie, to ci się nie uda!

— Ależ pani droga! Ja o cnotcie wcale nie myślałem!

W restauracyi.

— Kelner! Czy ta para tam pod oknem to małżeństwo?

— Co się tyczy tego pana, to wiem napewne, że jest żonaty — pani tej nie znam!

Zmiana nazwiska.

Pan Goldberg, ucywilizowawszy się nieco, postarał się o zmianę nazwiska na „Złotogórski”. Gdy z czasem przyjął wiarę chrześcijańską, aby nic mu już dawnych czasów nie przypominało, zmienił po raz drugi nazwisko i nazwał się po prostu „Górski”.

Rozmawiając o tem z panem Taubelesem przyjaciелеm byłego Goldberga, zauważył pan Itzigsohn mimochodem:

— Nu! To jest pierwszy żyd, który tak lekko-myślnie odrzuca od siebie złoto!

Rozmyślanie.

— Hm! Brano mnie nieraz, ale nigdy na seryo!

Mąż: Mam cię nareszcie, niewierna żono! Wyłapałem ten oto list! Wytlómacz się teraz, co to znaczy: „Dziś o godzinie trzeciej ujrzy mnie pani u swych stóp!” Mów, bo inaczej ten rewolwer położy kres twemu życiu!

Żona (z dziwnym uśmiechem): Możesz sobie strzelać, jeśli masz ochotę, choć znając twe tchórzostwo, wiem, że rewolwer nie jest nabyty. Aby ci jednak głupie myśli wybić z głowy, powiem ci, że jest to list od felczera, którego zamówiłam na godzinę trzecią, aby mi wyciął nagniotki, bo mi bardzo dokuczają!

(Mężowi rzednie mina, opadają wąsy, rewolwer chowa ostrożnie do kieszeni).

Radykalna karyera.

— Wiesz mój drogi! Miłość ku Zośce odbiera mi już zmysły! Doradz, co mam zrobić, aby pozbyć się tej namiętności!

— Ożeń się z nią!

O miłości.

Miłość jest ślepą — ale właśnie przez tę ślepotę powstaje miłość.

Niejeden przed ołtarzem tylko dlatego powiada „tak”, ponieważ przedtem nie miał odwagi powiedzieć „nie”.

Dzisiejsze małżeństwa — to bardzo wygodna instytucja. Dla kobiet są domem przytulku, a dla mężczyzny domem inwalidów.

W oczach pięknej kobiety ten jest najmędrzy, który wszystkie jej zalety potrafi odkryć.

TRAFNE OKREŚLENIE.

— No, powiedz sprawiedliwie! —

Tak Zośka do mnie rzekła,

Czy na opinię ludzką

Nie może złość brać wściekła?!

Ta siostra moja Różia —

Znasz wartość tego ziółka!...

Ma lepszą być odemnie

Jak chce ma przyjaciółka!

Czyj sposób życia lepszy?

No powiedz! mój, czy Różin?

Ja chłopca mam jednego,

A ona — cały tuzin!

Ta jest różnica — rzeknę

Zaśmiawszy się z przymusem —

Jak między zwykłą — dryndą

A zwykłym — omnibusem!



Także zabawa.

— Wiesz! że to jest głupio ze strony Alfreda, iż nie pozwala tańczyć swej żonie. Biedaczka musi się szalenie nudzić!

— Ależ gdzież tam! Kobieta, która jest tak głęboko, jak Alfredowa, wydekoltowana, nudzić się nie może!

Zbytek.

— Dziwny człowiek z tego barona! Píše mi właśnie, że chce być kochanym, ale tylko dla siebie samego...

— Czy jest tak bogatym!

W buduarze.

— Co, najdroższa, o tym czasie jeszcze w negliżu?

— Tak, mój koteczku! Spodziewałam się, że dziś przyjdiesz, a wiesz przecież, że ja tak nie lubię się rozbierać i ubierać!

W sądzie.

Sędzia: Nazwisko oskarżonego?

Oskarżony: Samuel Karpeles.

Sędzia: Wiek?

Oskarżony: Czterdzieści pięć lat.

Sędzia: Religia?

Oskarżony (cicho do siebie): Oj waj! Znów antysemita!

Sumienna.

— Czy pani wierzy w miłość od pierwszego spojrzenia?

— Jeżeli to spojrzenie padnie na pełny portfel — dlaczegożby nie?...



W szkole wojskowej.

W jednym z miast galicyjskich, gdzie stoi załoga pułk piechoty, młody porucznik odbywał lekcję z żołnierzami. Starał się mianowicie wpoić w nich pojęcia geograficzne, w których niestety i sam nie był bardzo biegły. Poważnie rzucił jednak okiem na mapę i pyta jednego z żołnierzy:

— Gwizdalski! Jak się nazywa to wielkie jezioro tam za Wiedniem?

Ogólna cisza zaległa salę. Zapytany patrzy na mapę, jak cieleń na nowe wrota, nie może jednak w żaden sposób wpaść na należyłą odpowiedź.

— No... jednoroczny Podskakiewicz! — woła zirytowany porucznik, aby wybrnąć jakoś z kłopotu, sam bowiem nie mógł sobie także przypomnieć nazwiska tego jeziora — proszę powiedzieć temu durniowi!...

I teraz głęboka cisza zaległa pokój.

— Do pioruna! — wrzaśnie wreszcie porucznik — kto tu jest najgłupszy w tej sali? Może ten da przynajmniej jakie objaśnienie! Proszę wstać!

Lecz nawet mucha nie przerwała grobowej ciszy, a nikt z miejsca się nie podniósł. Wreszcie widząc, że próżne są oczekiwania, aby go kto wyratował z kłopotu, powstał sam profesor, zbliżył się do mapy, zakłada monokl w oko, a rozglądając się po niej, cedzi powoli przez zęby:

— Eh... pardon! To nie jest żadne jezioro, to Salzburg, tylko ten osioł wydawca pomalował go na niebiesko i to mnie w błąd wprowadziło...

W zaufaniu.

— Dlaczegoż tak jesteś smutny, mój drogi?

— Ach proszę cię, jakże się nie smuć? Ja tylko płacę ciągle rachunki za moją żonę, a tymczasem inni mają przyjemność...

— Pańska oferta jest dla mnie bardzo pochlebna, jednak muszę się przyznać, że nie mogę jej przyjąć, gdyż, podobnie jak moja matka, postanowiłam do śmierci pozostać w panieństwie.

Po balu.

— Ta stara dewotka, hrabina Zofia, obraża się, patrząc na mój dekoltaż! No, ja dzięki Bogu, nie potrzebuję jeszcze zasłaniać, tak jak ona, swej przeszłości!...

U dentysty.

Do jednego z dentystów na Kazimierzu, który jednak z zawodu jest tylko golibrodą, mimo to wrywa jednak zęby w wolnych chwilach, zgłasza się pani Pudermantel z prośbą o uwolnienie jej od spróchniałego zęba, który jej dokuczał. Wytargowawszy się należycie, założył dentysta obcęgi, które celem desynfekcji obtarł w dolną część swego ubrania, chwycił za ząb, pociągnął, jednak go nie wyrwał.

— Widzi pani, tak potrzebowali dawniej rwać zęby — rzecze, nie tracąc fantazyi, do swej pacjentki i zakłada znowu przyrząd, urywa jednak tylko kawałek zęba:

— Tak to rwie zęby ten mój konkurent z przeciwnika! — ciągle dalej z powagą. — Szlag by jemu trafił!

Zakłada wreszcie szczypce po raz trzeci, wrywa zęba i woła z tryumfem:

— A tak, to ja rwiem!... A soi!

Z teki doświadczonego młodzieńca.

Kobieta płocha jest jak kieliszek w szynku, uczciwa jak zapałka szwedzka.

Łatwiej jest stu kobietom głowy pozawracać, aniżeli jednej do porządku przywrócić.

W małżeństwie niejednemu zbrzydzi lepsza część całości.

Największym rozsądkiem jest ożenić się z bogatą panną z miłości.

Jedna kobieta może więcej wierności ślubować, aniżeli dziesięć jest w stanie dotrzymać.

Dzień ślubu jest granicą między poezją a prozą.

Między przyjaciółkami.

— Ciekawa jestem, co ty widzisz na swym mężu!
— Moja droga, on ma taki ładny nos, za który go można tak wygodnie prowadzić!

— Jak na imię twemu narzeczonemu?
— Alboż ja wiem!
— To jakże się przynajmniej nazywa?
— I tego nie wiem! Dotąd mi się jeszcze nie przedstawił!

Oburzona.

Matka: Więc ten kancelista nie oświadczył ci się jeszcze? Ciągłe go widzę koło ciebie. Czego ten człowiek właściwie chce?

Córka: Pfe! Jak mama nie wstydzi się stawiać mi takich pytań?!

Podwójna miara.

— Moja miłość ku pani jest głęboką jak morze!
— A pańska portmonetka?

A więc zgoda!

— Więc będziesz mnie kotku *wiecznie* kochać?
— Ależ naturalnie! Idzie tylko *odkąd* i *na jak długo*?

Mądre zdania.

Sprzeczności w charakterze kobiet są doprawdy nie do pojęcia! Często kroć staje się niejedna z nich aniołem, choć ją dyabeł nadniósł.

Kobiety mają, podobnie jak i niektóre rośliny, ukryte przymioty, które dopiero przypadek odkrywa.

Przyjaźń żyje z renty, miłość narusza zawsze kapitał...

Kobiety rozwinięte nader umysłowo i duchowo są zazwyczaj daleko głupsze od innych.

Jeśli kobieta spostrzeże, że się nad nią czuwa i śledzi się jej kroki, stara się zawsze, aby to nie było bez powodu.

Roztrzepany.

W pewnym towarzystwie, w którym znajdował się pan Kohn i wspólnik jego Hühnerauge, zwraca się małżonka pana Kohna do męża, który właśnie zajęty był rozmową z wspólnikiem ze słowami:

— No... idziemy?
— Zaraz, zaraz, mój aniołku! — odpowiada na to pan Hühnerauge, nie wiadomo jednak w rozstrągnięciu, czy z przyzwyczajenia!

Z za kulis małżeństwa.

Pani (do lokaja): A więc, kochany Janie, wracam stanowczo do moich rodziców! Już tu dłużej wytrzymać nie mogę! Proszę cię więc Janie, donieś mojemu mężowi o tem w sposób delikatny, wiesz przecież, jaki on nerwowy... Zresztą byłoby mi przyjemnie... gdyby mi Jan później doniósł... jak pan przyjął tę wiadomość...

Jan (stary lokaj): Proszę jaśnie pani, to jest całkiem niepotrzebne! Mogę jaśnie pani to od razu powiedzieć! Pan hrabia przyrzekł mi gruby trynkgeld, jeżeli mu zamelduję, że pani odjechała...



Mała pomyłka.

Pociąg pospieszny przejeżdża przez długi tunel. W wagonie drugiej klasy siedzi między innymi młode małżeństwo, odbywające podróż poślubną. Gdy wreszcie wyjechano z tunelu, młody małżonek, zwracając się ku swej pięknej żonie, powiada półgłosem:

— Ach moja Maniu! Gdybym był wiedział, że tunel jest taki długi, byłbym cię przynajmniej pocałował w ciemności!

— Więc to nie ty byłeś? — rzecze małżonka, czerwieniąc się po uszy i wodząc okiem po obecnych...

Po powrocie z podróży.

Mąż: A czy byłaś mi wierna przez ten czas, kiedy mnie w domu nie było?

Żona (czule): I ty mógłbyś wątpić?! (*Pokazując mu złotą stukoronówkę*) pójrz się, byłam ci wierna! Czysta jestem jak to złoto!

Mąż (ciekawie): A od kogo ją dostałaś?

Chantecler.

Redakcja *Bociana* wniosła sprzeciw do Akademii paryskiej przeciw Rostandowi, który uwieczniając wszystkie ptaki, zapomniał o bocianie! Odpowiedziano nam telegraficznie, iż uczyniono to z rozmysłem, Francuzki bowiem obawiają się bardzo tego ptaka!

Drobnostka.

— Kobieto! I ja mogłem dla ciebie zaryzykować mój honor i moją cześć?...

— I o taką *drobnostkę* chodzi ci jeszcze?

W obserwatorium.

Do dyrektora obserwatorium astronomicznego zgłasza się pewna uczona dama z zapytaniem, czy możnaby się porozumieć z Marsem...

— Na razie jeszcze nie! — odpowiada zagadnięty. — Zresztą to mało mnie interesuje!

— A to z jakiego powodu? Jeśli nota bene można wiedzieć?!

— Bo ja chętniej porozumiałbym się n. p. z Wenerą!

Zawsze nobel.

Do kantoru pana radcy cesarskiego wpada jego buchalter i zawiadamia go, że jego synek, mały Izydorek, potrzebował poiknąć złotą dwudziestokoronówkę...

Pan radca odkłada spokojnie pióro i mówi z powagą:

— Nu... albo mnie to może na to nie stać? Daj mu pan jeszcze trzy sztuki, jeśli ma apetyt!

PCHLA KONKURENCYA.

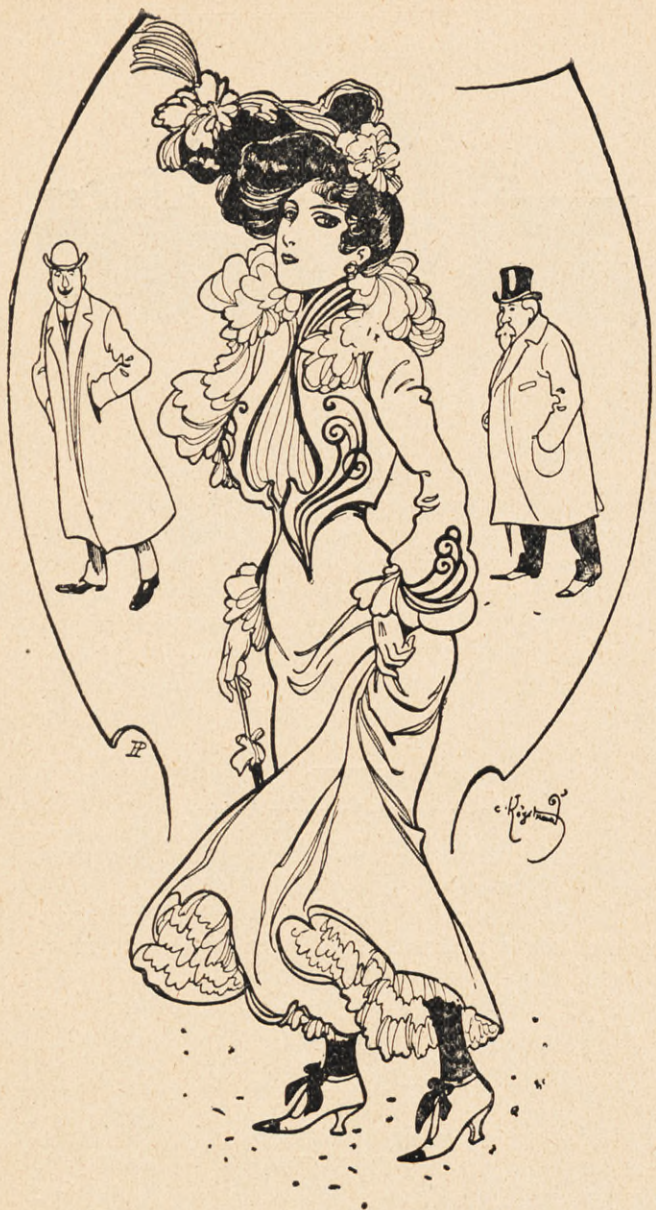
(à la Heine.)

Po pustej, zimnej pościeli,
Samotna pchelka się pląta,
Wie o tem, że już wybiła
Dawno godzina dziewiąta!

I myśli o swej pani,
O tęgich piersiach i nóżkach,
Która — być może, że teraz,
W obcych wyciąga je łózkach!

I biada nad konkurencją,
Tak groźną w swym interesie,
Że pani setki pcheł głodnych
Z kasarni ze sobą przyniesie!





— Z jednej strony idzie za mną syn, z drugiej ojciec, ale wiem co zrobię! Ojcu jako starszemu i poważniejszemu dam pierwszeństwo — syn zaś jako młodszy od ojca, może jeszcze parę godzin poczekać...



— Wiele ci dał hrabia? Pięćdziesiąt koron?! A to świnia! brudas! I tyś mu tego w twarz nie rzuciła?...

— Powiedział, gdym mu robiła wymówki, że mamie przed dwudziestu laty, dawał zawsze tylko po dziesięć koron i ma-ma go jeszcze w dodatku w rękę za te 10 koron całowała...



— Więc mam panie konsyliarzu zdjąć obydwie pończoszki?

— Tak... wie pani, lepiej będzie, gdy pani obydwie zdejmie, abym mógł widzieć różnicę między tą zdrową a stłuczoną nóżką...



— Przysięgam ci droga teściowo — że skarb ten będę szanował...

— Wiesz co mój zięciu — szanuj ty więcej jej posag, niż ją, a z pewnością będzie bardziej zadowolona!...



— Panie baronie! mógłbyś pan to na potem zostawić!...

Nic nie szkodzi proszę pani — na potem zostanie nam jeszcze i co innego!...



— Wiesz co Antoś, zdaje mi się, że twoja żona nie musi być o ciebie nic a nic zazdrosną?...

— A po czem to poznałaś?

— Po twoim lokaju! Taki przystojny chłopak...



— Czemu to pan, panie Alfonsie, ilekroć pan ze mną rozmawia, zawsze tak skromnie spuszcza wzrok ku ziemi?...

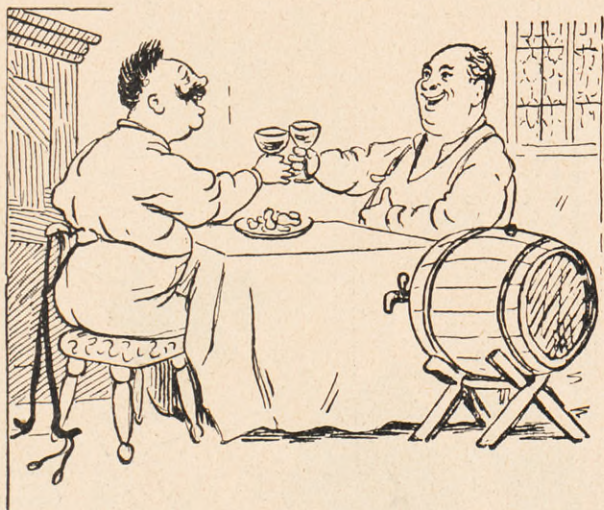
— Bo mnie proszę pani już tak wychowali...



— Nie Fredku, teraz za nic w świecie nie pójde do ciebie!...

— Dlaczego?

— Bo idzie za nami mój mąż, zaraz więc jutro chciałby odemnie pożyczyć ze 200 koron, a wiesz przecie, że ja ciebie kocham bezinteresownie, musiałabym więc chyba do tego interesu z własnej kieszeni dołożyć...



Ferdele Eleuteryk.

Jako kuźdy gawer, który jest brzanę na sztrychu spotykajony, a nie wiedzony, od czego ma być rozmowę zaczynajony, jest o pogodzie godajony, tak i jo, muszę dziś być w onyj pogodzie i temperaturze gmyrajony, bo tegoroczno zima zrobiła do nos perskie oko i wyjichała, gdzie pieprz rośnie. Brzany, które aż do kwietnia były corocznie noszone barchany i trykoty, już w lutym wyciongajom z szufad i kuferków perkale i batysty, a kuźdy ander jest sie cieszoncy, bo może być pierzynę u gudłaja zastawiajony i na letnie miszkanie do olejandrow sie wynoszoncy.

Żałość jednak ścisza człeku wontrobe i nyry, bo przy regularności Wisły zniszczom nom olejandry, gdzie my i ojcowie nasi tyle pięknych chwil przeżyli, a projekt pana Tomkowica, żeby zrobić cyrkumwalacyjne olejandry, skończył swój krótki żywot na wyschnięciu śpiku pocirzowigo. Jezdeśmy bidne andrusy krakoskie najbardziej ucieminżonym narodem, bo wszyscy idom na nos bij, zabij! Jeżeli przy najbliższych wyborach do Rady mijskiej, sejmu i parlamyntu nie postaromy sie o jakie swoje przedstawiciele, to kaput Kundziu! za jaki rok, czy dwa zniknie z miasta pokolinie andrusów, które jest przecież ozdobom wielgigo Krakowa.

Bo prosze ino zauważować, że ten wiec, który pon Leuteryk Wróblecki zwołół do sali radnyj na tamtom niedziele w sprawie wódeczności, był strasnym ciosem, wymierzonym w samo jondro naszyj duszy! Jak szynki pozamykajom i gudłajom nie bendzie wolno sprzedawać chary i piwonii, to gdzie sie człek rozgrzeje, gdzie sie pocieszy po swych zmartwiniach, gdzie utopi onygo chroboka, co go furt konso na wnontru? Wody przecież nie bede chlapoł, bo tym sie człek właśnie różni od czworonoga, że nie lubi wody! To tyż Ignac, morowy chłop, bendonc widzony, że gdyby psioczył na kirnie, straci popularność u narodu, zrobił na niedziele wytykę i przeprosił kumitet, że musi jechać do Widnia, gdzie go chcom zrobić ministrem po sreinerze. Tak samo zwonchoł pismo nosem i pon Stapiński i tyż odwołół zapowiedziany referat, bo jonc sie, żeby mu obszarniki, które som właścicielami kirni wiejskich i gorzelnii, nie wyleguowały tak „Wisły“. jak on wyleguował swój Bank parcelacyjny.

Drugie zmartwinie zrobiła człeku policyjo. Dawnij wiedziół kuźdy, że w ostatecznym wypadku mo zapewniony nocnik „pod Teligrofem“, dziś, ile razy sie zgłosisz, powiedzom ci, że wszyskie lumery zajente. Pół „Teligrofu“ zajmujom różne śpiegi, a drugom połowe zaminiono na klinike i pomiszczono w nij samych akusierów, których sie teraz namnożyło w Krakowie co niemiara. Pirszym był on dochtur od medycyny, co jak zygarmistrz naprawiół brzanom popsute werki, ale kozoł se za to płacić cińżkie hopy. Nie podobało sie to policyi, która skunstatowała, że coroz mniej dostarczo Kraków rekrutów i zabrano onygo dochtora do kliniki, którom umyślnie lo nigo urzondzono „pod Teligrofem“. Skoro sie brzany dowiedziały o tym nieszczyńściu, powstoł ci miendzy nimi lament, miały posłać nawet dupetacyjom do ministra z kategorycznym żądaniem,

żeby dochtora zaroz wypuścił, bo jest bardzo w Krakowie potrzebny.

Nie minoł tydziń, a pon dochtur dostoł „pod Teligrofem“ asystenta, który choć dopiro nosił studencki mundurek, ale tyż poczuł już w sobie akusierskie zdolności. Poniewoż sam nie czuł się jeszcze na siłach, boć to człek jest omylny i nierozawozom go najlepsze chenci, zwołół se swych koligów na konsylium, a myśloł, że im wiencyj ich przyjdzie, tym coś mondrzyjszego uradzom. Przyknajalo ich aż szesnastu, bo to teroz młodziż uswiadomiono jest chciwom wiedzy i radzili z takim zapałem, że pacyjentka o mały figiel nie przejechała sie na tamten świat. Gdy sie policyjo o tym dowiedziała, zaprosiła panów dochtorów „pod Teligrofem“, żeby skontrolować ich dochtorskie dyplomy. Prewodyra zatrzymało, bo akurat tamten dochtur potrzebował asystenta, a reście kozala Rada szkolno wydać zaroz świadectwo dożrałości i duplomy dochtorskie, żeby mogli zaczońć praktykę, w której im nikt nie bendzie mógł już przeszkadzać. Ni mogą sie ino dowiedzieć ich adresów, bobym zaroz mojom Mańkę posłoł do nich na konzaltacyjom, bo gwałtu potrzebuje pomocy likarskiej w tym wzglendzie.

Powiadajom złośliwi ludzie, że Kraków jest miastem bardzo zacofanym, gdzie sie nie udajom żodne narodowe manifestacyje i obchody, jeżeli nie som połonczony z wyżyrkom za darmo. Wspominajom obchód stuletnij rocznicy Słowackigo, któro przypominala imininy burmistrza w Pipidówce, godajom, że ta sama historyjo mo być z obchodem Grunwaldu.

Tymczasem kuźdy bezstronny widzi, że tak nie jest! My umimy pamintać o naszych rocznicach narodowych, a dowodem tygo jest wspaniały obchód stuletnij rocznicy urodzin tygo pana, co jak Syrokla nazywoł sie Kondratowicz, pisze sie Chopin, a czyto Szopen. Nie wiedziółem, co to za pon, dopiro mi pedziół jeden organista, znajony sie na muzykalności, a chodzony do Siapsi na kalafonijom, którom se wnątrze smaruje, że to był taki jegomość, co wynaloż aryston i fortypion. Rada mijsko, żeby obchód był klawy, zaprosiła z Widnia pana ministra rodoka i w samom rocznice urodzin wielgigo muzykanta urzondziła morowom kirniom w starym tyjatrze, a grunt, że za darmo! Radce staneny w komplicie jak jeden monż, bo żodnygo nigdy nie brakuje, jeśli sie trafi jako durniczka. Był i stelmach od Kola Polskigo, pon Stapiński, który kadziul panu ministrowi i opowiadoł, że tak sklepoł dokumentnie wszyskie dzwona w Kole Polskim, że sie ono niekiej już nie rozleci. Wyrzucili wprawdzie na ten dzień ze starygo tyjatra Rubinstajna, który chciół dać koncyrnt na cześć Szopena, ale zato zaroz na drugi dzień sławny żydoski czarnoksiężnik i brzuchomowiec Baltazar doł uroczyste przedstawienie, na które Krakowioki leciały na wyrypy!

Pięknym uswietnieniem onyj wyżyrki w starym tyjatrze był chór amatorski, który na cześć biesiadników popisowywał sie na ulicy i śpiwoł: „O cześć wam panowie“ i „Czerwony skandał“...

Jo tam nie byłem, opowiadom ino to, co mi jeden z radców mijskich szepnoł do ucha, a z gazetów wiem, że siedmiu radców choruje na niestrawność do dnia dzisiejszygo, tak sie wtedy „za durno“ objedli i opili...



Nowoczesny rzeźbiarz.

(W swem atelier)

— Teraz doprawdy nie wiem, czy tej postaci zostawić głowę o jednej ręce a w drugą dać jej miecz i nazwać ją „Salome“, czy też dorobić jej worek i motykę i zatytułować „Zbiór ziemniaków“...

W Ostendzie.

— Dzięki Bogu, jest tu kilku bogaczów z Ameryki! Może zawrą oni o mnie jaki trust...

RÓŻNICA W SKUTKACH EDUKACYI.

Chęć kształcenia się u Heli Warta dali-Bóg uznania.
Uczyła się — fortepianu,
Teraz uczy się — pływania.

Przy tem dziwne jakieś szczęście
Sprzyja zawsze pannie Heli,
Że w umiejętnościach obu
Młodych ma nauczycieli.

Raz ją pyta koleżanka,
Jaka według Heli zdania,
Jest różnica przy nauce
Fortepianu i pływania?

— „Jest różnica! — odpowiada
Sama w sobie widzę zmianę:
Dawniej — sińce na ramionach
Dzisiaj łydki poszczypane!“...



Zakazany owoc.

Do swego spowiednika zgłosiła się pobożna hrabina X. oświadczając mu, iż dostała się jej w ręce przypadkowo bardzo niemoralna książka, prosi więc o radę, co ma z nią zrobić: oddać księdzu, spalić, czy sprzedać?

— Wie pani co? — rzecze na to ksiądz, który dobrze znał ciekawość niewiast. — Radzę pani, daj ją najpierw oprawić, aby nie pogubiły kartek pani przyjaciółki!

Oświadczyny.

— A jak panience na imię?

— Honorata!

— Dzięki Bogu! Mojej nieboszczce żonie było na imię Hortensya, nie trzeba więc będzie zmieniać znaków na bieliznie!

— Pfe! Jaki pan Marcin paskudny!...

— Albo co?...

— A no... jesszcześmy się nie pobrali, a pan już mówi o bieliznie...

Myśl kokotki.

— No w tym tygodniu miałam tylko trzy razy *rendez-vous*... można przecież mówić o cnocie!...

Usprowadzenie.

Mąż: Ach! ty nędzniczo! Znowu przyjmowałaś Alfreda! I to do tego w neglizju!

Żona: Ależ uspokój się, mój drogi! Ja go za nadto lekceważę, abym dla niego miała się ubierać aż w suknię!

Na Saharze.

Hrabia Lolo (patrzac na rozciągającą się w okół pustynię): Rzeczywiście... wygląda tu, jakby dopiero co wyszedł stąd egzekutor!

Sprawa rozwodowa.

Przed trybunałem stoi para małżeńska oburzona wzajemnie na siebie i żądająca rozwodu. Po przeprowadzeniu rozprawy, która wykazała obustronną winę, ogłasza przewodniczący wyrok, zezwalający na rozejście się obojga małżonków. Usłyszawszy jego słowa, rzuca się mąż na szyję żonie, ścisną ją obydwójce serdecznie, a gorące łzy rosą ich oblaczca.

— Co...? Godzicie się może? — pyta przewodniczący z zadziwieniem.

— Nie, panie radco! — odpowiada mąż — to tylko tak z radości, iż odtąd możemy żyć zdala od siebie!

Pierwszorządna
Pracownia

SUKIEN MĘSKICH

Materyały i krój
angielski

Leona Grabowskiego

właściciel firmy:

Gabryel Grabowski

Wykończenie
artystyczne.

w Krakowie, ulica Szpitalna L. 36. Telefon Nr. 561.

Małżeński dyskurs.

Mąż: Tak moja droga, straciłem wszystko!

Żona: Ha! cóż robić! W takim razie i ja będę musiała zlikwidować swoją cnotę!

Podczas ćwiczenia.

Żołnierz (nie mogąc się z powodu błota poruszać na nartach): Melduję posłusznie, panie poruczniku, czy można narty wziąć na plecy?

Oficer: Ani się nie ważyć, rekrucie ścierwo! To błoto *markuruje* śnieg! Zresztą my jesteśmy wysłani jako patrol narciarska!

Prawdziwe zdarzenie.

Podczas ostatnich manewrów w okolicy Międzyrzecza na Morawach, uczyniono przejazd przez pole walki zależnym od zezwolenia władzy politycznej. Pewnego dnia wpłynęło do starostwa następujące podanie, wystosowane własnoręcznie przez pewną hrabinę:

— Upraszam uprzejmie o zezwolenie, abym w czasie między 9. a 12. września b. r. mogła się swobodnie poruszać wraz z moim szoferem Jackiem Gossier na terenie manewrów.

Porozumienie.

— Cóż, Staszka?! Pogodziłaś się już z mężem?
— Tak! Zgodził się nareszcie na rozwód!

Po powrocie z knajpy.

Mąż, wróciwszy późno do domu, zastaje żonę wyjątkowo spiącą, a lampę zgaszoną. Odzywa się więc z irytacją:

— Hej! stara! Mogłabyś przecież raz już zacząć pyskować, bo nie mogę znaleźć łóżka...!

W separacie.

— Nie! nie! Żądaj pan panie baronie wszystkiego, tylko nie tego!... Na to się nie zgodzę!

— Skądże pani wie, co ja chcę? Przecież dotąd nie odezwałem się ani słowem!

— Tak! Ale ja słyszałam od mych koleżanek, że pan zwykle, jak to powiadają, więcej mówi rękami... no a w takim razie powiedział pan dotąd aż za dużo!

Zwierzanie.

— Bój się Boga, Zosiu! Znów taka masa listów miłosnych?!... Nie pojmuję, jak można tylu durniów wodzić za nosy?

— Niech się mama nie dziwi, ja jednego z nich tylko wystrychnę na dudka!

— Ciekawam, którego?

— Tego, co się ze mną ożeni!

Lekka zachęta.

— Panie Karolu, pan jak widzę, nastaje ciągle na moją cnotę...

— Tak jest, nie przeczę temu i sędzę, że uda mi się osiągnąć cel upragniony...

— Nigdy! Pan źle zabierasz się do rzeczy! Koło mojej cnoty kręcisz się pan, jak pies koło gorącego jada... Czekasz, gdy ono wystygnie, wtedy jednak będzie już rzeczywiście... psa warte!

Z polityki.

— Widzisz mój Kaziu! Jesteś dopiero oficjalem, choć służysz już piętnaście lat przy poczcie, a mnie, choć jestem taka młoda przyjął już pan dyrektor dwa razy w swym prywatnym gabinecie!

Na ulicy.

Kokotka (do prześladowającego ją faceta): Panie jeśli pan masz uczciwe zamiary, to powiedz odrazu, bym niepotrzebnie nie traciła drogiego czasu!

**Także zmartwienie.**

— Zosiu, twój mąż dziś przyjeżdża!

— A to fatalne! Cóż ja teraz zrobię? wczoraj Zdziś zastawił mój pierścionek ślubny...

Fatalna omyłka druku.

(z lwowskich dzienników).

— Wczorajsze przedstawienie „Sufrażystek“ Królińskiego było widowiskiem wspaniałej demonstracji, jaką urządziły uświadomione towarzyski, aby zaprotestować przeciw nędnym insynuacjom autora, poważającego się wysmiewać nasze najpiękniejsze i najszczytniejsze ideały. W najdrażliwszym miejscu rozległy się okrzyki. Zirytowane kobiety, które zajęły bardzo licznie galeryę, łóże i fotele, poczęły gwizdać i sikać ze złości. Po chwili dopiero udało się usiłownikom policyi i służby teatralnej zaprowadzić jaki taki ład i porządek.

Zazdrośna.

— Ciekawam, jak długo będziesz mnie jeszcze kompromitował?

— Jak to rozumiesz, moja mała?

— Ano... widziałam cię znowu wczoraj razem z twą żoną!

Zrozpaczony.

— Ach! panno Maryo! Ja cię tak kocham, a rodzice twoi są nieubłagani!

— Mój drogi, jeśli się weźmiesz porządnie do interesu, to wkrótce możemy być w tem położeniu, że zmusimy rodziców do zgodzenia się na nasz związek. Ale trzeba być mężczyzną, nie babą! Płacz i szloch nie wystarczą, trzeba czynu!

DOBRY PAN.

Różia, młoda pokojówka
Czwarte „miejsce“ w roku zmienia —
Lecz, że pani nie ma w domu,
Pan jej daje objaśnienia.

Jak ma wierną być i pilną,
Słuchać panią i czcić pana,
I o której iść spać wieczór
I o której wstawać zrana. —

— „Służby u nas ciężkiej nie ma
Każda chwali nas ogromnie,
Będziesz z pani niekontenta
Nic jej nie mów — lecz przyjdź do mnie!

— „Gdy ja będę z niej niekontent
(Co mi zdarza się niekiedy),
To jej także nic nie powiem
Lecz do ciebie przyjdę wtedy!“ —

**Między przyjaciółmi.**

— Uważam, że twoja żona jakoś nie lubi najmłodszego waszego dziecka...

— Tak... tak... pocziwa kobieta ubzdurzyła sobie, że to nie jest... odemnie!

Stopniowanie.

— Niczego więcej nie życzyłabym sobie, jak tylko autobusu o sile dwudziestu koni, trzydziestoletniego kochanka i sześćdziesięcio-letniego, ale bogatego męża!

To dziwne.

— Wie pani Maciejowa, że świat coraz bardziej się zmienia! Ho! ho! Już nie jest tak, jak to było dawniej! Wczoraj mówił ksiądz Jezuita u św. Barbary, że to wszystko są znaki końca świata! Ot... moja młodsza córka, choć jest jeszcze niezamężna, powiła wczoraj bliźniaki, a starsza, choć żyje już siedm lat w sakramencie, nie może się jakoś doczekać potomstwa!

Wytłumaczyła się.

— Co? Ty szelmo jedna śmiałaś pójść sama do mieszkania mężczyzny! Kto ci na to pozwolił...

— A, bo proszę mamusi, wczoraj mówił nam ksiądz katecheta, iż w Piśmie świętym stoi, że kobieta spotkawszy mężczyznę, opuści dom rodzicielski i pójdzie za nim! Spotkałam wczoraj pana Karola na plantacyach, on na mnie kiwnął, więc też poszłam za nim...

Dobra odpowiedź.

Kohn: Rosenbaum, gdzie ty miał oczy, jak ty się żenił! Przecież twoja narzeczona już wtedy była w odmiennym stanie!

Rosenbaum: Nu? Co mnie to może obchodzić... alboż to odemnie?

Ostrożne przygotowanie.

— Mężusiu! Czy lubisz małe dzieci?

— Ach nie cierpię tego paskudztwa. Nie wytrzymałbym w domu ani godziny!

— Mój Boże! Jakiś ty biedny! Jak ty się będziesz musiał zmienić w niedługim już czasie!

Między sługami.

— Nie, to już nie do zniesienia z tem państwem teraz! Co za wymogi! A płacić to nie chcą! Ot, teraz znów robi mi moja pani wymówki, że mam zanadto szorstkie ręce!

— Tak! Tak! Biedna nasza dola! A mój pan narzeka znów, że mam zimne nogi!

W wagonie.

W pociągu pospiesznym między Lwowem a Krakowem, w przedziale drugiej klasy siedzi dwu jegomościów, którzy po przedstawieniu się wzajemnym dowiadują się, że jeden jest podróżującym z fabryki perfum, drugi zaś zastępuje jedną z największych fabryk nawozu sztucznego.

Nagle rozszedł się w przedziale nieprzyjemny zapach, zwany powszechnie smrodem. Perfumiarz, którego delikatne powonienie zostało nieprzyjemnie podrażnionem, zwraca się do kolegi z galanterją i powiada:

— Przepraszam, ale zdaje mi się, że kolega otworzył swój kufer z próbkami!

Rekuza.

— Moja droga, przedewszystkiem *łuczę* na twą wierność...

— Oho! Z facetami, którzy *łuczę*, nie chcę mieć nic do czynienia!

W Neapolu.

Berlińczyk (spoglądając na dymiący Wezuwiusz): Co ci Włosi opowiadają za historie o tym wulkanie! Cóż to tak dziwnego! W Berlinie na coś podobnego niktby się nawet nie popatrzył!

Aha!

— Czy panu lekarz doradził wyjazd do Ameryki?

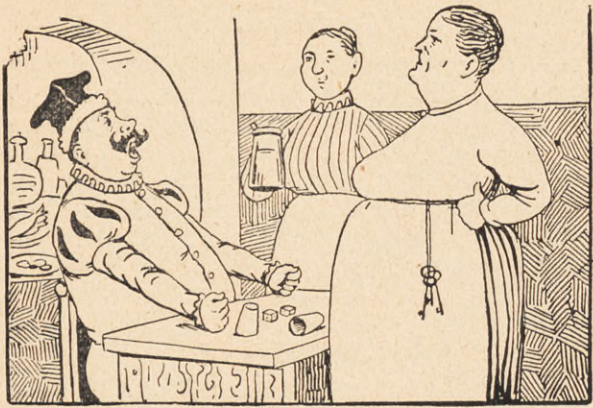
Kasjer: Nie! Mój obrońca!

Uzuciuowy.

Żona: Więc znowu wychodzisz? Ach, gdybyś wiedział, jak tu nudno wieczorem!

Mąż: Wiem! wiem! Właśnie dlatego wychodzę!





WIARA, MIŁOŚĆ I NADZIEJA.

Młoda Hela, pensyonarka,
Faktem, czy przez wyobraźnię,
Czuła się, że jest w tym... ten tego,
Że jest jej coś... niewyraźnie. —

Idzie więc do specjalisty,
Który ją sumiennie bada.
Doktor musi wszystko wiedzieć,
Wszystko widzieć — trudna rada!

Stary lekarz głową kiwa
I pacjentce rzekł po chwili:
— „Niby pani jest w tym... tego
Tak jest! pani się nie myli!...“

A dziewczyna krzyknie z płaczem:
„To doprawdy nie do wiary!“ —
Pan konsyliarz rzecze na to,
Poprawiając okulary:

„Ten wypadek moja panno
Zwykłą rzeczy swych koleją,
Nic wspólnego nie ma z wiarą,
Lecz z miłością i nadzieją...!“



Niemodnie.

— Ty, Arturze, kompromitujesz mnie tylko temi
czułościami! Nikt z obcych, kto na nas patrzy, ani
przypuściłby, że jesteśmy małżeństwem!

Na wystawie obrazów.

Na wystawie obrazów i rzeźb staje matka z córką
przed statua, wyobrażającą piękną Psyche w całej
jej ponętnej nagości.

— To zapewne przedstawia skromność! — zau-
waża matka.

— Ależ mamusiu! — wtrąca uświadomiona córka.
— przecież widzisz, że ze wstydu zasłoniła so-
bie twarz obiema rękami.

Zazdrosny.

— Powiadam ci stanowczo, że absolutnie nie
pozwolę na to, abyś przyjmowała prezenty od ja-
kichś mężczyzn! Zaraz dziś odesłesz tę branzoletę,
którą otrzymałaś od kuzyna!

— Ach! jaki ty jesteś niezdolny! Zatrujesz mi
życie, zakazując znajomości, po których mogłabym
się spodziewać bodaj *czegoś małego!*

O kobiecie.

Dla niektórych kobiet jest mąż tylko odpowie-
dzialnym redaktorem za jej kaprysy, słabostki i za-
chcianki.

Jeżeli kobieta zaczyna siwieć, ma lat 30 — je-
żeli zaś jej włosy czernieją — ma lat 40.

Ostrożna kobieta ma zawsze jednego mężczyznę
w rezerwie, a to prawie zawsze — swego męża.

Są kobiety, które wolą podarki niż ofiary.

Tempora mutantur.

Facetka. Jakto mój panie! Całe pieniądze prze-
grałeś? I jeszcze śmiesz do mnie przychodzić?...

Facet. Myślałam sobie: nieszczęście w grze,
szczęście w miłości...

Facetka. To pan sobie źle myślał. Dzisiaj się
mówi: Tylko ten ma szczęście w miłości, kto ma
szczęście w grze...

Także postępy.

— Jakże się powodzi dyurniście Otylskiemu?

— O! ten wysoko zaawansował! Już mu wolno
nosić ten sam numer okularów, które i jego szef
nosi...

Elegancki.

Na balu nadeptał pan X. znany ze swej galan-
teryi na nóżkę panny Kazi, która rozmiarami przy-
pominała odnoże podolskiego złodzieja...

— Ach, jak można być tak nieuwważnym! — robi
ona uwagę.

— Daruje pani, ale ta nóżka jest tak mała, że
ją trudno dojrzeć!...

Słodki uśmiech był nagrodą za wyrządzoną bo-
leść!



Różnica.

— Staruszkę, przypominasz nam bardzo króla
Leopolda!

— Dobrze, dobrze! Ale na spadek po mnie nie
możecie wcale liczyć!

Na plantach.

— Już pół godziny łązi za mną ten facet, a nie
odezwie się ani słowa! To chyba głuchoniemy!

MIEDZY PANNAMI.

Kilka panien rozmawiało
Ze sobą na boku
O tym pierwszym, a tak ważnym
Dla dziewczyny „kroku“.

— „Dla mnie była niespodzianka
Dziwna, ale słodka!“ —
Rzecz tęga blondyneczka,
Kręcąc się jak kotka.

— „No i cóż?! — zapyta druga
Powiedz że coś więcej...
Cóż? Krzyczałaś?!“ — No tak... ale
Aż — w kilka miesięcy!...“



Dla dorosłych!

Pan Tadeusz czyli rzecz
o mrówkach.

Romantyczny epizod ze spo-
tkania bohatera pana
Tadeusza z Telimeną, napad
mrówek oraz obrona pięknej
panny przez rozgorzałego
młodziana.

Cena 50 kp., z przesyłką 60.
Do nabycia we wszystkich
księgarniach i w Kijowie
u nakładcy.

Moczenie w łózku.

Natychmiastowe odzwycażenie
nie zapewnione. Objawienia
bezpłatne. Podać wiek i pleć!
Świetne pisma dziękczynne.
Polecenia lekarskie.

Instytut „SANITAS“
Velburg, P. 88. Bawarya.



2 Korony miesięcznie.

ZEGARKI NA SPŁATY każdemu.

Nr. 72. Prawdziwy 14 karat. zegarek złoty plaque,
męski lub damski, ładnie rytow., werk dobry, cho-
dzący w kamieniach, kor. 20.—. Tensam z podwój-
nymi kopertami kor. 25.—

Nr. 73. Prawdziwy srebrny męski lub damski zegarek,
z 3 bardzo grubymi srebrnymi kopertami, wspaniale
rytowany mianowicie: z koniem, jeleniem, lwem lub
krajobrazem, werk dobry Ankrowy, dokładnie ure-
gulowany kor. 30.—.

Nr. 74. **Ostatnia nowość!** Srebrny męski zega-
rek Anker-Rem. chodzący bez przerwy pełne 8 dni
po jednorazowym naciągnięciu, w rubinach, bieg wi-
doczny na cyferblacie kor. 35.—.

Nr. 75. Wspaniały męski lub damski zegarek Remont.
Metal. Tula z 3 kopertami i pozłoczoną koroną, werk
pewny kor. 18.—.

Nr. 76. Nikłowy zegarek Rem. dla chłopców, otwarty,
modny, ładnie rytowany kor. 8.—.

Ceny wyznaczone na spłaty ratalne za sztukę po
koron 2.— miesięcznie; przy zamówieniu należy prze-
słać połowę należności lub uiścić za pobraniem.

Wiedeńska fabryka zegarków Heinrich Weiss, Wien
XIV., Pillerg. 1.

2 Korony miesięcznie.



Ostatnia nowość!

JEDYNE DZIEŁO W POLSKIEJ LITERATURZE!

„Tajemnice i Zagadnienia“

Magii, Hypnotyzmu, Spi-
rytyzmu i Magnetyzmu

stronic 208, około 50 rysunków. — Powyższe dzieło zo-
stało ułożone według najlepszych źródeł i traktuje o nauce
Magii, która, istniejąc od wieków, znana jest wszyst-
kim z nazwy, chociaż nieliczni tylko posiadają o niej
istotne, oparte na poznaniu treści pojęcie. Obok objaśnie-
nia zasad, dzieło to przeważnie zawiera przepisy prakty-
cznego zastosowania Magii, wskutek czego każdy z czy-
telników zdoła osiągnąć dzięki niemu wyniki zdumiewa-
jące, ogólnie uważane przez niewtajemniczonych za nie-
możliwe. Przed czytelnikiem otworzą się wrota nowych
czarodziejskich światów, pozna on i zdobędzie sztukę kie-
rowania temi ukrytymi potęgami, których dotąd był igra-
szką. Nadto dzieło to zawiera nieocenioną wiadomość
praktyczną z dziedzin pokrewnych **Magii**, jak **Spi-
rytyzm**, **Magnetyzm**, **Hypnotyzm** i t. p.
Wykład jest zrozumiały i przystępny dla każdego czytelnika.

Cena rb. 2.—, z przesyłką rb. 2.30.

Do nabycia we wszystkich księgarniach.

Skład główny w księgarni popularnej w War-
szawie, **S-to Krzyska 42**. Wypisujący jednorazowo
5 egzempl. za przes. nie płacą. Przy zamówieniach z za-
granicy uprasza się o wysyłanie całkowitej należności
(można w walucie zagranicznej).

Gratis i franko wysyłamy każdemu naj-
nowszy katalog książek
po cenach zniżonych z własnych wydawnictw.

FILIA C. K. UPRZYW. GALIC. AKCYJNEGO
BANKU HIPOTECZNEGO
W KRAKOWIE

Wchód z Rynku głównego L. 21

biura parterowe, telefon Nr 361:

Kantor Wymiany sprzedaje i kupuje papiery wartościowe, monety zagraniczne, wydaje listy kredytowe i чеки na zagranicę, wypłaca kupony i wylosowane efekty bez potrącenia prowizji, ubezpiecza papiery losowane przeciw stracie przy losowaniu.

Oddział depozytowy i Schowki depozytowe (Safe Deposits) w opancerzonych kasach ogniotrwałych.

Przyjmuje zamknięte i opieczetowane kuferki i kasety ze srebrem i innymi kosztownościami przez wakacje do czasowego przechowania.

Oddział wekslowy.

Oddział wkładek gotówkowych w rachunku bieżącym i na książeczki rachunku bieżącego; wydaje na żądanie oprocent. asygnacje kasowe.

Oddział towarowy. Składy zbożowe Filii przy ulicy Zacisze. Osobny magazyn tranzytowy. Osobny tor kolejowy.

Sprzedaż węgla krajowych i śląskich.

Wchód z ulicy Brackiej — parter

Oddział zastawniczy i Kasa Zaliczkowa. Pożyczki za poręką, zaliczki na zastaw papierów wartościowych i przedmiotów cennych (ze złota, srebra, biżuterii i t. d.).

I. piętro — telefon Nr 7

Dyrekcja udziela informacji w sprawie kredytów budowlanych i pożyczek hip.

Filia Banku Hipotecznego w Krakowie wykonywa wszystkie zlecenia w zakres czynności bankierskiej wchodzące szybko, za opłatą mierną. Na listowne zlecenia lub zapytania udziela odpowiedzi zwrotną pocztą.



„OLLA“
specjalności gumowe.

A. Hawełka w Krakowie

ces. i król. Dostawca Dworu
polecą winogrona świeże słodkie, jabłka tyrolskie. Porter oryginalny angielski, pięknie musujący, firmy „Barclay Perkins & Co., London“.



Uznane jako najlepsze
„Specjalności gumowe“!
Nowość! „Olla“ z marką gwarancyjną! Wyrób najlepszy!
Za tuzin Kor. 2-—, 3-—, 4-—, 5-—, 6-—
Guma Reform dla Panów: Za sztukę K 2
Stale do użycia!
4 interesujące wzory za 1 koronę (w markach).
BROSZURA z ilustr. cennikiem darmo!
W zamkniętej kopercie za przesłaniem marki 20 hal.
B. S. HERZOG, WIEN 17/3. Hernalstrasse 79.



Towarzystwo kredytowe

dla handlu i przemysłu w Krakowie
zarejestrowane stow. z odpowiedzialnością ograniczoną

ul. św. Gertrudy L. 8

przyjmuje WKŁADKI NA KSIĄŻECZKI
i oprocentowuje takowe po 4 1/2% rocznie.

KSIEGARNIA

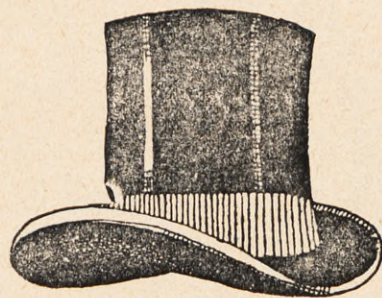
S. A. Krzyżanowskiego w Krakowie

polecą dzieła pedagogiczne Reussnera do bardzo prędkiej i najłatwiejszej nauki Obcych Języków w Szkole i Domu bez nauczyciela, z objaśnieniem wymowy i kluczem p. t.:

Samouczek
Polsko-Niemiecki kurs I-szy K. 2'40, kurs II-gi Kor. 4'80. — Polsko-Francuski kurs I-szy Kor. 3'60, kurs II-gi Kor. 9'60. Polsko-Angielski kurs I-szy Kor. 2'30, kurs II-gi K. 3'60. Polsko-Rosyjski kurs I-szy 4'20 II-gi kurs Kor. 5'40. — Amerykański Przewodnik z rozmówkami angielskimi K. 1'30.

Magazyn galanteryjny.

Skład kapeluszy, bielizny,



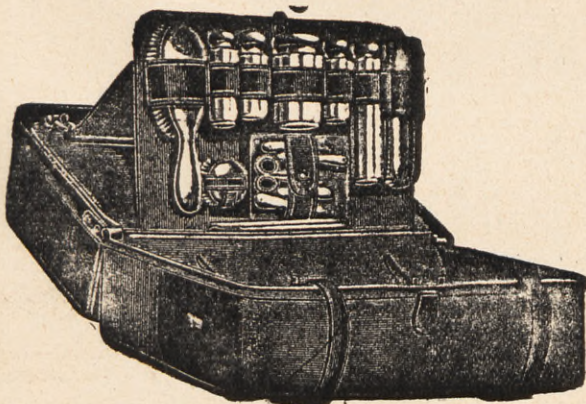
obuwia amerykańskiego i przyborów do podróży.

ZDZISŁAW ZDANOWICZ, KRAKÓW

Sławkowska L. 3

(HOTEL SASKI)

Telefon Nr. 516



Cenniki ilustrowane na żądanie wysyła darmo i opłatnie.



— Czy po ostatnim akcie mam panią przyjść ubrać?

— E, wiesz... nie potrzeba — jestem bowiem proszona do hrabiego na kolację, a u niego tak gorąco, że trzeba się prawie zupełnie rozebrać!..